Qingshan Zhou, Yaxiang Li and Yuehui He

Quasihyperbolic mappings in length metric spaces

Volume 359, issue 3 (2021), p. 237-247.

<https://doi.org/10.5802/crmath.154>

© Académie des sciences, Paris and the authors, 2021.

Some rights reserved.

This article is licensed under the
Creative Commons Attribution 4.0 International License.
http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/
Abstract. In this paper, we discuss the local properties of quasihyperbolic mappings in metric spaces, which are related to an open problem raised by Huang et al in 2016. Our result is a partial solution to this problem, which is also a generalization of the corresponding result obtained by Huang et al in 2016.

2020 Mathematics Subject Classification. 30L10, 53C23, 30L99, 30F10.

Funding. The first author was supported by NNSF of China (No. 11901090), and by Department of Education of Guangdong Province, China (No. 2018KQNCX285). The second author was partly supported by NNSF of China (No. 11601529,11971124), and by Scientific Research Fund of Hunan Provincial Education Department (No. 20B118).

Manuscript received 9th June 2020, revised 4th October 2020, accepted 22nd November 2020.

1. Introduction and main result

Roughly speaking, (locally) \( M \)-quasihyperbolic (briefly, \( M \)-QH) mappings are homeomorphisms between two domains in metric spaces, which are (locally) \( M \)-bilipschitz in the quasihyperbolic metric. Their precise definitions will be given in Section 2. The quasihyperbolicity of mappings implies their quasiconformality (cf. [10]). Also, it is known that this class of mappings is useful for the study of the theory of quasiconformal (briefly, QC) mappings in \( \mathbb{R}^n \). For example, Beurling and Ahlfors constructed a QC extension of a quasisymmetric mapping on the real axis to the upper half plane, which is actually QH [1]. Tukia and Väisälä proved that two domains of \( \mathbb{R}^n \) with \( n \neq 4 \) are quasihyperbolically equivalent if and only if they are quasiconformally equivalent [8].

* Corresponding author.
In his theory of (dimension) free quasiconformal (briefly, FQC) mappings in real Banach spaces, Väisälä also investigated QH mappings, and proved that every $M$-QH mapping is fully $4M^2$-QH [9, Theorem 4.7]. In [10], Väisälä asked whether the converse of [9, Theorem 4.7] is true or not (see [10, 13.2]). Recently, Huang et al considered this problem in the setting of metric spaces, and obtained the following.

**Theorem A ([4, Theorem 1.10]).** Let $X$ be a $c_1$-quasi-convex and dense metric space and let $Y$ be a $c_2$-quasi-convex, dense and proper metric space. Let $G \subseteq X$ and $G' \subseteq Y$ be two domains. Suppose that a homeomorphism $f : G \to G'$ is both semi-locally $M$-QH and semi-locally $\eta$-QS, where $M > 1$ is a constant and $\eta : [0, \infty) \to [0, \infty)$, $\eta(0) = 0$, is a homeomorphism. Then $f$ is an $M_1$-QH mapping on $G$ with $M_1 = M_1(M, \eta, c_1, c_2)$. 

In [4], the authors also asked the following Open Problem 1.

**Open Problem 1 ([4, 1.12]).** Can one strengthen the above Theorem A? That is, can one deduce that a homeomorphism $f : G \to G'$ which is locally $M$-QH is a global $M_1$-QH mapping in some suitable metric spaces?

The purpose of this paper is to discuss Väisälä’s open problem and Open problem 1 further. The following is our main result.

**Theorem 2.** Suppose that $(X_1, d_1)$ is a length metric space and $(X_2, d_2)$ is a $c$-quasi-convex and complete metric space, and that $G \subseteq X_1$ and $G' \subseteq X_2$ are two domains. Suppose that a homeomorphism $f : G \to G'$ is both semi-locally $M$-QH and semi-locally relatively $\eta$-QS, where $M > 1$ is a constant and $\eta : [0, \infty) \to [0, \infty)$, $\eta(0) = 0$, is a homeomorphism. Then $f$ is an $M_1$-QH mapping on $G$ with $M_1 = M_1(M, \eta, c)$.

**Remark 3.** We have the following remarks on Theorem 2.

1. The assumption “the source space being quasiconvex and dense” in Theorem A is replaced by the one “the source space being length” in Theorem 2. In Corollary 11 below, we prove a relation between dense spaces and length spaces. That is, for a complete space, it is dense if and only if it is length.
2. In Theorem A, the target space is assumed to be quasiconvex, dense and proper. But in Theorem 2, the target space is assumed only to be quasiconvex and complete.
3. Since every Banach space of infinite dimension is not proper (cf. [5, Theorem 1.22]), we see that, in the setting of Banach spaces, the assumptions in Theorem A force the spaces in Theorem A to be of finite dimension. But in Theorem 2, this weak point is overcome.
4. By [7, Theorem 2.25], we see that under the condition of Theorem 2, a quasisymmetric map on $A$ has a homeomorphism extension to its closure $\overline{A}$ which is also quasisymmetric. Thus the semi-local quasisymmetry implies semi-locally relative quasisymmetry. Therefore, the requirements in Theorem 2 on the mappings are weaker than that of Theorem A.

The rest of this paper is organized as follows. In Section 2, we introduce the necessary terminology and prove several auxiliary results, and in Section 3, the proof of Theorem 2 is presented. Section 4 is an Appendix A that is devoted to show an auxiliary result in [2], i.e., Lemma 12.

2. Preliminaries and auxiliary results

In the following, we always use $(X, d)$ or $(X_i, d_i)$ ($i \in \{1,2\}$) to denote a connected metric space. The open (resp. closed) metric ball with center $x \in X$ and radius $r > 0$ is denoted by $B(x, r) = \{ z \in X : d(x, z) < r \}$, and the closed metric ball is denoted by $\overline{B}(x, r) = \{ z \in X : d(x, z) \leq r \}$. The closed metric disc with center $x \in X$ and radius $r > 0$ is denoted by $D(x, r) = \{ z \in X : d(x, z) \leq r \}$.
Suppose that \( G \) is a domain in \( X \). If \( 0 < \lambda \leq \frac{1}{2} \) and \( c \geq 1 \) are constants, \((X, d)\) is said to be \( \lambda, c \)-quasi-convex if for any \( x \in X \) and all points \( y, z \in B(x, \lambda d(x)) \), there is a \( c \)-quasi-convex curve in \( X \) joining \( y \) and \( z \). Here and hereafter, \( d(x) = d(x, \partial X) \) denotes the distance from \( x \) to the boundary \( \partial X \) of \( X \).

A domain \( G \subset X \) is an open and connected nonempty set. We use \( \overline{G} \) to denote the metric closure of \( G \), and let \( \partial G \) stand for the boundary of \( G \). If \( \partial G \neq \emptyset \), then \( d_G(x) \) denotes the distance from \( x \) to \( \partial G \).

The \textit{quasihyperbolic length} of a rectifiable curve \( \gamma \) in \( G \) is the number:

\[
\ell_{k_G}(\gamma) = \int_{\gamma} \frac{|dz|}{d_G(z)}.
\]

For any \( x, y \) in \( G \), the \textit{quasihyperbolic distance} \( k_G(x, y) \) between \( x \) and \( y \) is defined by \( k_G(x, y) = \inf[\ell_{k_G}(\gamma)] \), where the infimum is taken over all rectifiable curves \( \gamma \) joining \( x \) to \( y \) in \( G \).

**Definition 4.** Suppose that \( G \subsetneq X_1 \) and \( G' \subsetneq X_2 \) are domains and \( M \geq 1 \). We say that a homeomorphism \( f : G \to G' \) is

1. \textit{\( M \)-QH} if for all \( x, y \in G \),

\[
\frac{1}{M} k_G(x, y) \leq k_{G'}(f(x), f(y)) \leq M k_G(x, y),
\]

i.e., \( f \) is \( M \)-bilipschitz in the quasihyperbolic metric.

2. semi-locally \( M \)-QH if the restriction \( f|_{B_x} \) is \( M \)-QH for each \( x \in G \). Here and hereafter, \( B_x = B(x, d_G(x)) \).

3. \( \eta \)-QS if there exists a self-homeomorphism \( \eta \) of \( [0, \infty) \) such that

\[
d_1(x, a) \leq t d_1(x, b) \quad \text{implies} \quad d_2\left(f(x), f(a)\right) \leq \eta(t) d_2\left(f(x), f(b)\right)
\]

for each \( t > 0 \) and for each triplet \( \{x, a, b\} \) of points in \( G \).

4. semi-locally \( \eta \)-QS if for each \( x \in G \), the restriction \( f|_{B_x} \) is \( \eta \)-QS.

5. relatively \( \eta \)-QS if \( f \) has a continuous extension to the boundary \( \partial G \), where the extended mapping on \( \overline{G} \) is still denoted by \( f \), and there is a self-homeomorphism \( \eta \) of \( [0, \infty) \) such that

\[
d_1(x, a) \leq t d_1(x, b) \quad \text{implies} \quad d_2\left(f(x), f(a)\right) \leq \eta(t) d_2\left(f(x), f(b)\right)
\]

for each \( t > 0 \) and for each triplet \( \{x, a, b\} \) of points in \( \overline{G} \) with \( x \in \partial G \) or \( a, b \in \partial G \).

6. semi-locally relatively \( \eta \)-QS if for each \( x \in G \), the restriction \( f|_{B_x} \) is relatively \( \eta \)-QS.

For \( x, y \) in \( X \), the length metric \( \delta \) is defined by

\[
\delta(x, y) = \inf \{ \ell(\alpha) : \alpha \subset X \text{ is a rectifiable curve joining } x \text{ and } y \}.
\]

If \( \delta = 0 \), then \((X, \delta)\) is called a \textit{length space}.

Obviously, for any domain \( G \subset X \), the inequality

\[
\text{dist}(x, X \setminus G) \leq d_G(x)
\]

(1)

holds true for any \( x \in G \). It is not difficult to find that, in general, the strict case \( \text{dist}(x, X \setminus G) < d_G(x) \) in (1) may occur. But this does not happen in length spaces as indicated in the following Lemma 5.
Lemma 5. Suppose that \((X, d)\) is a length space and that \(G \subsetneq X\) is a domain. Then for all \(x \in G\) and \(0 < r \leq d_G(x)\), the following statements hold:

1. \(\text{dist}(x, X \setminus G) = d_G(x)\).
2. \(B(x, r) \subseteq G\).
3. \(B(x, r)\) is open and rectifiably connected.

Proof. To prove the statement (1), it follows from inequality (1) that we only need to show that
\[
\text{dist}(x, X \setminus G) \geq d_G(x).
\]
To this end, let \(a \in X \setminus G\) and \(\varepsilon > 0\). Since \((X, d)\) is a length space, there must be a curve \(\gamma\) in \(X\) connecting \(a\) and \(x\) such that \(\ell(\gamma) \leq (1 + \varepsilon)d(a, x)\), and thus, \(d_G(x) \leq (1 + \varepsilon)d(a, x)\). By letting \(\varepsilon \to 0\), we get \(d_G(x) \leq d(a, x)\), and so, the arbitrariness of \(a\) ensures that \(\text{dist}(x, X \setminus G) \geq d_G(x)\).

Next, we verify (2). Suppose on the contrary that there is a point \(y \in B_x\) such that \(y \in X \setminus G\). Then by the statement (1) of the Lemma 5, one gets \(d_G(x) \leq d(x, y) < d_G(x)\), which is the needed contradiction.

The openness of \(B(x, r)\) follows from the statement (2). To prove the rectifiable connectedness of \(B(x, r)\), let \(z \in B(x, r)\). Then there is a curve \(a \subset X\) connecting \(z\) and \(x\) such that \(\ell(a) \leq d(x, z) + (r - d(x, z))/2 < r\). By the arbitrariness of \(z\), we see that \(B(x, r)\) is rectifiably connected. This completes the proof of Lemma 5.

Remark 6. Lemma 5 ensures that \(B(x, d_G(x))\) is a domain contained in \(G\) when \(X\) is a length space. Thus the local conditions for the mappings both in Theorem A and Theorem 2 are well-defined. Note that \(B(x, d_G(x))\) may not lie in \(G\) even if \(X\) is quasi-convex, for more discussions see [3, 4].

Definition 7. In [4], \((X, d)\) is said to be dense if for any two points \(x, y \in X\) and two positive constants \(r_1, r_2\) with \(d(x, y) < r_1 + r_2\), we have \(B(x, r_1) \cap B(y, r_2) \neq \emptyset\).

Lemma 8. Every length space \((X, d)\) is dense.

Proof. Suppose on the contrary that there are \(x, y \in X\), \(r_1, r_2 > 0\) such that \(d(x, y) < r_1 + r_2\), but \(B(x, r_1) \cap B(y, r_2) = \emptyset\). Let \(\varepsilon = (r_1 + r_2)/d(x, y) - 1\). Then \(\varepsilon > 0\) and there is a curve \(\gamma \subset X\) joining \(x\) and \(y\) such that \(\ell(\gamma) \leq (1 + \varepsilon/2)d(x, y)\). Let \(\gamma_1 = \gamma \cap B(x, r_1)\) and \(\gamma_2 = \gamma \cap B(y, r_2)\). Then \(\gamma_1 \cup \gamma_2 \subsetneq \gamma\). Assume \(w \in \gamma \setminus (\gamma_1 \cup \gamma_2)\). Then we get
\[
(1 + \varepsilon/2)d(x, y) \geq \ell(\gamma) \geq d(x, w) + d(y, w) \geq r_1 + r_2 = (1 + \varepsilon)d(x, y),
\]
which is the desired contradiction.

Definition 9. Suppose \(\varepsilon \geq 0\) is a constant. We say that \((X, d)\) has the \(\varepsilon\)-midpoint property if for any two points \(x, y \in X\), there is a point \(z \in X\) such that \(\max\{d(x, z), d(z, y)\} \leq d(x, y)/2 + \varepsilon\). Such a point \(z\) is called an \(\varepsilon\)-midpoint of \(x\) and \(y\). (cf. [6])

Lemma 10. \((X, d)\) is dense if and only if it has the \(\varepsilon\)-midpoint property for any \(\varepsilon > 0\).

Proof. The necessity part of the Lemma 10 is obvious. To prove this lemma, we only need to show the sufficiency part. Now, assume that \((X, d)\) has the \(\varepsilon\)-midpoint property for any \(\varepsilon > 0\). Let \(x\) and \(y\) be two points in \(X\), and let \(r_1, r_2\) be two positive numbers with \(r_1 + r_2 > d(x, y)\). Without loss of generality, we may assume that
\[
d(x, y) = 1 \quad \text{and} \quad 0 < r_1, r_2 < 1.
\]
Assume further that \(m > 0\) is an integer such that \(r_1 + r_2 \geq 1 + 2^{-m}\). Let \(n = m + 1\). Then there is an integer \(p \in (0, 2^n)\) such that
\[
p/2^n < r_1 \leq p/2^n.
\]
and so, we have $r_2 \geq 1 + 2^{-m} - r_1 \geq 1 - \frac{p}{2} - 2^{-n} + 2^{-m}$.

Let $\tau = \min \{ r_1/p - 2^{-n}, \frac{r_2}{m^p} - 2^{-n} \}$. Then $\tau > 0$. By taking $\varepsilon = \tau/2$, we see that there is a point
\[ z \in X \text{ such that } \max(d(x,z), d(z,y)) \leq 1/2 + \tau/2. \]

Let $x_{1,1} = x$, $x_{1,2} = z$ and $x_{1,3} = y$. By taking $\varepsilon = \tau/2^2$, we know that there are two points $z_1$ and $z_2 \in X$ such that for $i \in \{ 1, 2 \}$, $\max(d(x_{1,i}, z_i), d(z_i, x_{1, i+1})) \leq 1/2^2 + \tau/2$.

Let $x_{2,1} = x_{1,1} = x$, $x_{2,2} = z_1$, $x_{2,3} = x_{1,2}$, $x_{2,4} = z_2$ and $x_{2,5} = x_{1,3} = y$. By taking $\varepsilon = \tau/2^3$, we know that there are four points $w_i \in X(i \in \{ 1, \ldots, 4 \})$ such that $\max(d(x_{2,i}, w_i), d(w_i, x_{2, i+1})) \leq 1/2^3 + \tau/2$.

After repeating this procedure $n$ times, we shall get $2^n + 1$ points $x_{n,i} (i \in \{ 1, \ldots, 2^n + 1 \})$ such that $\max(d(x_{n,i}, w_i), d(w_i, x_{n, i+1})) \leq 1/2^n + \tau/2$, where $x_{n,1} = x$ and $x_{n,2^n+1} = y$.

Since $d(x, x_{n,p+1}) \leq p(1/2^n + \tau/2) < r_1$ and $d(x, x_{n,p+1}, y) \leq (2^n - p)(1/2^n + \tau/2) < r_2$, we know that $x_{n,p+1} \in \bar{B}(x, r_1) \cap \bar{B}(y, r_2)$. This completes the proof of Lemma 10.

\[ \square \]

**Corollary 11.** Suppose that $(X, d)$ is complete. Then $X$ is length $\iff X$ is dense $\iff X$ has the $\varepsilon$-midpoint property for any $\varepsilon > 0$.

**Proof.** This follows from Lemmas 8, 10 and [6, Lemma 2.1].

We remark that the assumption “$(X, d)$ being completeness” in Corollary 11 cannot be removed. For example, let $\mathbb{Q} \subset \mathbb{R}$ denote the set of all rational numbers endowed with Euclidean metric. Then the metric space $(\mathbb{Q}, |\cdot|)$ is dense and has the $\varepsilon$-midpoint property for any $\varepsilon > 0$, but it is non-complete and not length either.

### 3. Local characterization of quasihyperbolic mappings

The aim of this section is to prove Theorem 2. Before proceeding, we need two auxiliary results.

**Lemma 12.** Let $(X_1, d_1)$ and $(X_2, d_2)$ be $c$-quasi-convex metric spaces. Suppose that $G \subseteq X_1$ and $G' \subseteq X_2$ are domains, and that $f : G \rightarrow G'$ is a homeomorphism. Then $f$ is $L$-QH if and only if there is a constant $\lambda \in (0, \frac{1}{\text{Lip} G})$ such that
\[ \frac{1}{C} \frac{d_1(x, y)}{d_G(x)} \leq \frac{d_2(x', y')}{d_G(x')} \leq \frac{d_1(x, y)}{d_G(x)}, \]
for all $x, y \in G$ with $d_1(x, y) \leq \lambda d_G(x)$.

The constants $L$ and $C$ depend on each other and $c$. Here and hereafter, $x' = f(x)$ for all $x \in G$.

**Proof.** Since $(X_i, d_i)$ are $c$-quasi-convex metric spaces for $i = 1, 2$, $G$ and $G'$ are clearly locally $(\lambda, c)$-quasi-convex with $\lambda = 1/(2c)$, rectifiably connected and non-complete as metric spaces. Thus Lemma 12 follows from [2, Lemma 1.1]. (Since the manuscript [2] is not available for the reader yet, we provide the proof of [2, Lemma 1.1] (see Lemma 19 below) in the Appendix A.)

**Lemma 13.** Let $(X_1, d_1)$ be a length space, and let $(X_2, d_2)$ be a $c$-quasi-convex metric space. Suppose that $G \subseteq X_1$ and $G' \subseteq X_2$ are domains, and that $f : G \rightarrow G'$ is a homeomorphism. Then $f$ is $L$-QH if and only if there are constants $L_1 \geq 1$ and $L_2 \geq 1$ such that for all $x \in G$, the restrictions $f|_{B_1}$ is $L_1$-QH and $d_G(x') \leq L_2 d_{f|_{B_1}} (x')$, where the constants $L$, $L_1$ and $L_2$ depend on each other, and $c$.

**Proof.** Since $(X_1, d_1)$ is a length space, by Lemma 5, we see that for any $x \in G$,
\[ B_x \subseteq G \text{ and } d_{B_x}(x) = d_G(x). \]

For the proof of the necessity part, we assume that $f$ is $L$-QH. Since the assumption that $(X_1, d_1)$ is length implies that $(X_1, d_1)$ is 2-quasi-convex, it follows from [4, Theorem 3.7] that for each $x \in G$, $f|_{B_x}$ is $L_1$-QH with $L_1 = L_1(c, L)$.
For $x \in G$, let $y \in \overline{B}(x, \lambda_0 d_G(x))$, where $\lambda_0 \in (0, \frac{1}{6L})$ is the constant from Lemma 12. Since $f$ is $L$-$QH$, by Lemma 12, it follows that

$$d_{G'}(x') \leq C \frac{d_G(x)}{d_1(x, y)} d_2(x', y'),$$

where $C = C(c, L) \geq 1$.

Since $f|_{B_i}$ is $L_1$-$QH$, again by Lemma 12, together with (3), we have

$$d_2(x', y') \leq C_1 \frac{d_1(x, y)}{d_G(x)} d_{f(B_i)}(x'),$$

where $C_1 = C_1(c, L_1) \geq 1$. By taking $L_2 = CC_1$, we get

$$d_{G'}(x') \leq L_2 d_{f(B_i)}(x'),$$

and thus, the necessity part is proved.

Next, we prove the sufficiency part. Since for any $x \in G$, $f|_{B_i}$ is $L_1$-$QH$, once more, Lemma 12 along with (3) guarantees that there exist constants $L_3 = L_3(c, L_1) \geq 1$ and $\lambda_1 \in (0, \frac{1}{6L})$ such that for any $y \in \overline{B}(x, \lambda_1 d_G(x))$,

$$\frac{1}{L_3} \frac{d_1(x, y)}{d_G(x)} \leq \frac{d_2(x', y')}{d_{f(B_i)}(x')} \leq L_3 \frac{d_1(x, y)}{d_G(x)}.$$

Moreover, it follows from [3, Lemma 3.3(1)] that

$$d_{f(B_i)}(x') \leq cd_G(x'),$$

because $(X_2, d_2)$ is $c$-quasi-convex. Then by the assumption $d_{G'}(x') \leq L_2 d_{f(B_i)}(x')$, we get from (5) that for all $y \in \overline{B}(x, \lambda_1 d_G(x))$,

$$\frac{1}{L_2 L_3} \frac{d_1(x, y)}{d_G(x)} \leq \frac{d_2(x', y')}{d_{G'}(x')} \leq cL_3 \frac{d_1(x, y)}{d_G(x)}.$$

Thus Lemma 12 ensures that $f$ is $L$-$QH$ with $L = L(c, L_1, L_2)$. This ends the proof of Lemma 13. \qed

3.1. **Proof of Theorem 2**

**Proof.** By Lemma 13, we see that, to prove this theorem, it is sufficient to show that for any $x_0 \in G$,

$$d_{G'}(x_0') \leq 2 \eta(1) d_{f(B_{x_0})}(x_0').$$

Fix $x_0 \in G$, and let $\epsilon \in (0, 1/100)$ be small enough such that

$$(1 + \eta(1)) \eta(3\epsilon/2) \leq \frac{1}{2},$$

and for $i \in \{0, 1, 2, \ldots\}$, let $\epsilon_i = \epsilon i^2$. Based on the sequence $\{\epsilon_i\}_{i=0}^{\infty}$, we determine a (finite or infinite) sequence of points in $\overline{G}$ as stated in the following claim.

**Claim 14.** There is a sequence of points $\{x_i\}_{i=0}^{\infty} \subset \overline{G}$, which satisfies the following.

1. For $i \geq 0$, if $x_{i+1} \neq x_i$, then $x_{i+1} \in S(x_i, d_G(x_i))$ and

$$d_G(x_{i+1}) \leq 3\epsilon_{i+1} d_G(x_i) \leq \frac{1}{2} d_G(x_i).$$

2. There is a point $a \in \partial G$ such that
   a. if the sequence is infinite, i.e.,

   $\{x_i\}_{i=0}^{\infty} = \{x_i\}$, then $\lim_{n \to \infty} x_n = a$.

   b. if the sequence is finite, i.e., there is an integer $k_0 \geq 1$ such that $\{x_i\}_{i=0}^{k_0} = \{x_i\}_{i=0}^{k_0}$, then $x_{k_0} = a$. Further, for all $0 \leq i < k_0$, $x_i \neq a$ and $x_i \neq x_{i+1}$.
We determine the needed sequence \( \{x_i\}_{i=0} \) of points as follows:

If there exists some point \( x_1 \in G \) such that \( d_G(x_0, x_1) = d_G(x_0) \), let the sequence be \( \{x_0, x_1\} \), i.e., \( k_0 = 1 \). Otherwise, we choose a point \( y_1 \in \partial G \) such that \( d_G(x_0, y_1) \leq (1 + \varepsilon_1)d_G(x_0) \). Since \( (X_1, d_1) \) is a length space, there is a curve \( \alpha_0 \) connecting \( x_0 \) and \( y_1 \) with

\[
\ell(\alpha_0) \leq (1 + \varepsilon_1)d_G(x_0) \leq (1 + \varepsilon_1)^2d_G(x_0).
\]

Let \( x_1 \in \alpha_0 \cap S(x_0, d_G(x_0)) \) with \( \alpha_0(x_0, x_1) \subset B(x_0, d_G(x_0)) \), where \( \alpha_0(x_0, x_1) \) denotes the subcurve of \( \alpha_0 \) between \( x_0 \) and \( x_1 \) with the point \( x_1 \) deleted. Then \( x_1 \in G \), and it follows from the fact

\[
d_G(x_1) \leq d_1(x_1, y_1) \leq \ell(\alpha_0) - d_1(x_0, x_1)
\]

that

\[
d_G(x_1) \leq 3\varepsilon_1d_G(x_0) \leq d_G(x_0)/2.
\]

By repeating this procedure, we get a sequence \( \{x_i\}_{i=0} \) of points in \( \overline{G} \) such that if \( x_{i+1} \neq x_i \), then

\[
d_G(x_{i+1}) \leq 3\varepsilon_1d_G(x_i) \leq d_G(x_i)/2,
\]

and so,

\[
d_1(x_{i+1}, x_i) = d_G(x_i) \leq 2^{-i}d_G(x_0).
\]

We divide the discussions into two cases. For the case when the sequence \( \{x_i\}_{i=0} \) is infinite, we know that \( \{x_i\}_{i=0} \subset G \) is a Cauchy sequence. Thus there is a point \( a \in \partial G \) such that \( \lim_{n \to \infty} x_n = a \).

For the remaining case, that is, the sequence \( \{x_i\}_{i=0} \) is finite, i.e., there is an integer \( k_0 \geq 1 \) such that \( \{x_i\}_{i=0} = \{x_i\}_{i=0+k_0} \) by the construction, we see that \( x_{k_0} \in \partial G \). Further, for all \( 0 \leq i < k_0, x_i \neq x_{k_0} \) and \( x_i \neq x_{i+1} \).

By letting \( a = x_{k_0} \), we see that Claim 14 is proved.

Assume that the sequence \( \{x_i\}_{i=0} \) of points in \( \overline{G} \) and the sequence \( \{\alpha_i\}_{i=0} \) of curves in \( \overline{G} \) are constructed in the proof of Claim 14. Then we have the following claim.

**Claim 15.** Suppose there is an integer \( r \geq 0 \) such that \( x_{r+2} \neq x_{r+1} \). Then

\[
\alpha_r [x_r, x_{r+1}] \cap S(x_{r+1}, d_G(x_{r+1})) \neq \emptyset,
\]

and

\[
d_2(x'_{r+1}, x'_{r+2}) \leq \frac{1}{2}d_2(x'_r, x'_{r+1}).
\]

The first assertion in the claim directly follows from (8). In the following, we prove the second assertion. It follows from the first assertion of the claim that there is a point \( z_{r+1} \in G \) such that \( z_{r+1} \in \alpha_r [x_r, x_{r+1}] \cap S(x_{r+1}, d_G(x_{r+1})) \), which implies that \( z_{r+1} \in B_{x_r} \). Since \( f \) is relatively \( \eta \)-quasi-symmetric on \( B_{x_r} \), we get

\[
\frac{d_2(x'_{r+1}, z'_{r+1})}{d_2(x'_r, x'_{r+1})} \leq \eta \left( \frac{d_1(x_{r+1}, z_{r+1})}{d_1(x_{r+1}, x_r)} \right) \leq \eta(3\varepsilon_{r+1}).
\]

If \( z_{r+1} = x_{r+2} \), then the second assertion in the claim follows from (7) and (10).

For the case when \( z_{r+1} \neq x_{r+2} \), since \( f \) is relatively \( \eta \)-quasi-symmetric on \( B_{x_{r+1}} \), we have

\[
\frac{d_2(x'_{r+2}, z'_{r+1})}{d_2(x'_{r+1}, x'_{r+1})} \leq \eta \left( \frac{d_1(x_{r+2}, x_{r+1})}{d_1(z_{r+1}, x_{r+1})} \right) = \eta(1).
\]

(11)

It follows from (10) that

\[
d_2(x'_{r+1}, x'_{r+2}) \leq \eta(1)d_2(x'_{r+1}, z'_{r+1}) \leq \eta(1)\eta(3\varepsilon_{r+1})d_2(x'_r, x'_{r+1}),
\]

and so, (7) leads to

\[
d_2(x'_{r+1}, x'_{r+2}) \leq \frac{1}{2}d_2(x'_r, x'_{r+1}).
\]

This proves the assertion (2) in the claim, and so, the proof of the Claim 15 is complete.
Claim 16. \( d_2(x'_0, a') \leq 2d_2(x'_0, x'_1) \), where the point \( a \) is from Claim 14.

We divide the proof into two cases. The first case is that the sequence \( \{x_i\}_{i=0} \) is finite. Then it follows from Claim 14(2) that there is an integer \( k_0 \geq 1 \) such that the sequence is \( \{x_i\}_{i=0}^{k_0} \) and \( x_{k_0} = a \in \partial G \).

If \( k_0 = 1 \), i.e., \( x_1 = a \), then the inequality in the claim is obvious. If \( k_0 > 1 \), then Claim 15(2) guarantees that

\[
d_2(x'_0, a') \leq \sum_{i=0}^{k_0-1} d_2(x'_i, x'_{i+1}) < 2d_2(x'_0, x'_1).
\]

For the remaining case, that is, the sequence \( \{x_i\}_{i=0} \) is infinite, let \( n \geq 2 \) be an integer. Again, Claim 15(2) gives that

\[
d_2(x'_0, x'_{n+1}) \leq \sum_{i=0}^{n} d_2(x'_i, x'_{i+1}) < 2d_2(x'_0, x'_1),
\]

which implies that

\[
d_2(x'_0, a') \leq 2d_2(x'_0, x'_1),
\]

since, by Claim 14(2), \( \lim x_n = a \). Hence the claim is true.

We are ready to finish the proof of the Theorem 2. It follows from Claim 16 that

\[
d_{G'}(x'_0) \leq 2d_2(x'_0, x'_1),
\]

since the fact \( a' \in \partial G' \) implies that \( d_{G'}(x'_0) \leq d_2(x'_0, a') \).

To continue the discussions, we consider two cases. For the case when \( G = B_{x_0} \) and \( \partial G = \{x_1\} \), (6) follows from (12). For the remaining case, that is, \( B_{x_0} \subseteq G \) or \( \partial G \setminus \{x_1\} \neq \varnothing \), the assumption that \( f \) is relatively \( \eta \)-quasi-symmetric on \( B_{x_0} \) implies that for any \( w \in S(x_0, d_{G}(x_0)) \),

\[
\frac{d_2(x'_0, x'_1)}{d_2(w'_0, x'_0)} \leq \eta \left( \frac{d_1(x_0, x_1)}{d_1(w, x_0)} \right) = \eta(1),
\]

which gives

\[
d_2(x'_0, x'_1) \leq \eta(1)d_f(B_{x_0})(x'_0).
\]

Hence (12) shows that

\[
d_{G'}(x'_0) \leq 2\eta(1)d_f(B_{x_0})(x'_0).
\]

Therefore, this proves (6), and thus, the proof of Theorem 2 is complete. \( \square \)

Appendix A. Metric characterization of quasihyperbolic maps

In this appendix, we establish a metric characterization of quasihyperbolic maps. Our goal is to show Lemma 19 which is needed in the proof of Lemma 12.

First, we introduce a basic property for quasihyperbolic metric.

Lemma 17 ([2, Lemma 2.2]). Suppose that \( (X, d) \) is locally \((\lambda, c)\)-quasi-convex, rectifiably connected and non-complete. Let \( x, y \in X \). For any \( \tau \in (0, \lambda] \), if either \( d(x, y) \leq \frac{2}{3c} d(x) \) or \( k_X(x, y) \leq \tau \), then

\[
\frac{1}{1 + \tau} \frac{d(x, y)}{d(x)} \leq k_X(x, y) \leq 3c \frac{d(x, y)}{d(x)}.
\]

Proof. We first consider the case when \( d(x, y) \leq \frac{2}{3c} d(x) \). Since \( X \) is locally \((\tau, c)\)-quasi-convex, there is a curve \( \alpha \) in \( X \) joining \( x \) to \( y \) such that

\[
\ell(\alpha) \leq cd(x, y) \leq \frac{\tau}{3} d(x).
\]

For any \( z \in \alpha \), we have

\[
d(z) \geq d(x) - d(x, z) \geq \frac{3-\tau}{3} d(x),
\]

\[C. R. Mathématique — 2021, 359, n° 3, 237-247\]
which implies that
\[ k_x (x, y) \leq \int_a |dz| \leq \frac{3}{3 - \tau} \frac{\ell(a)}{d(x)} \leq \frac{3c}{3 - \tau} \frac{d(x, y)}{d(x)}. \]

To prove the left hand side of (13), we only need to show that for any rectifiable curve \( \gamma \) in \( X \) with endpoints \( x \) and \( y \),
\[ \ell_{k_x} (\gamma) = \int_{\gamma} |dz| \geq \frac{1}{1 + \tau} \frac{d(x, y)}{d(x)}. \]
Indeed, if \( \gamma \subset \overline{B}(x, \tau d(x)) \), then for any \( z \in \gamma \), we obtain
\[ d(z) \leq d(x) + d(x, z) \leq (1 + \tau) d(x), \]
and thus,
\[ \ell_{k_x} (\gamma) \geq \frac{1}{1 + \tau} \ell(\gamma) \geq \frac{1}{1 + \tau} \frac{d(x, y)}{d(x)}. \quad (14) \]
If \( \gamma \notin \overline{B}(x, \tau d(x)) \), then there must exist a subcurve \( \gamma_1 \) of \( \gamma \) such that
\[ \gamma_1 \subset \overline{B}(x, \tau d(x)) \quad \text{and} \quad \gamma_1 \cap S(x, \tau d(x)) \neq \emptyset. \]
Thus we deduce from (14) that
\[ \ell_{k_x} (\gamma) \geq \ell_{k_x} (\gamma_1) \geq \frac{1}{1 + \tau} \frac{\ell(\gamma_1)}{d(x)} \geq \frac{1}{1 + \tau} \frac{d(x, y)}{d(x)}, \]
since \( \ell(\gamma_1) \geq \tau d(x) \geq 3cd(x, y) \).

To prove the Lemma 17, it remains to consider the case when \( k_x (x, y) \leq \tau \) and \( d(x, y) \geq \frac{\tau}{3c} d(x) \). Under these assumptions, the right hand side of (13) is obvious. By [4, Theorem 2.5(1)], we have
\[ d(x, y) \leq \left( e^{k_x (x, y)} - 1 \right) d(x). \]
Then the left hand side of (13) follows from the fact
\[ e^t \leq 1 + (1 + \tau) t \]
for \( t \in (0, \tau) \). \( \square \)

Let \( f : (X_1, d_1) \to (X_2, d_2) \) be a homeomorphism, and let \( x \) be a non-isolated point of \( X_1 \). We write the maximal stretching and the minimal stretching of \( f \) at \( x \) as follows:
\[ L_{d_1} (x, f) = \limsup_{y \to x} \frac{d_2(x', y')}{d_1(x, y)} \quad \text{and} \quad l_{d_1} (x, f) = \liminf_{y \to x} \frac{d_2(x', y')}{d_1(x, y)}. \]

The following Lemma 18 concerns the stretching.

**Lemma 18.** Let \( (X_i, d_i) \) be locally \((\lambda, c)\)-quasi-convex, rectifiably connected and non-complete metric spaces \((i \in \{1, 2\})\), and let \( f : (X_1, d_1) \to (X_2, d_2) \) be a homeomorphism. Then

1. for all \( x \in X_1 \),
\[ \frac{1}{6c} \frac{d_1(x)}{d_2(x')} L_{d_1} (x, f) \leq L_{k_{X_1}} (x, f) \leq \frac{6c}{d_1(x)} \frac{d_2(x')}{d_1(x')} L_{d_1} (x, f) \]
and
\[ \frac{1}{6c} \frac{d_1(x)}{d_2(x')} l_{d_1} (x, f) \leq l_{k_{X_1}} (x, f) \leq \frac{6c}{d_1(x)} \frac{d_2(x')}{d_1(x')} l_{d_1} (x, f). \]

2. \( f : (X_1, k_{X_1}) \to (X_2, k_{X_2}) \) is \( L \)-quasi-isometric if and only if there is a constant \( M \geq 1 \) such that for all \( x \in X_1 \),
\[ \frac{1}{M} \leq l_{k_{X_1}} (x, f) \leq L_{k_{X_1}} (x, f) \leq M, \]
where the constants \( L \) and \( M \) depends on each other, together with the given constants \( \lambda \) and \( c \).
Proof. By Lemma 17, we have
\[
L_{k_X^i}(x, f) = \limsup_{y \to x} \frac{k_{X^i}(x', y')}{k_X(x, y)}
\]
\[
= \limsup_{y \to x} \left( \frac{k_{X^i}(x', y')}{d_2(x', y')} \frac{d_2(x', y')}{d_1(x, y)} \frac{d_1(x, y)}{k_X(x, y)} \right)
\]
\[
\leq 6c \frac{d_1(x)}{d_2(x')} L_{d_1}(x, f)
\]
and
\[
L_{d_1}(x, f) = \limsup_{y \to x} \frac{d_2(x', y')}{d_1(x, y)}
\]
\[
= \limsup_{y \to x} \left( \frac{d_2(x', y')}{k_{X^i}(x', y')} \frac{k_{X^i}(x', y')}{k_X(x, y)} \frac{k_X(x, y)}{d_1(x, y)} \right)
\]
\[
\leq 6c \frac{d_2(x')}{d_1(x)} L_{k_X^i}(x, f).
\]
These show that the first chain of inequalities in the assertion (1) is true.

Similarly, we can show that the second chain of inequalities in the assertion (1) is also true. The assertion (2) in the Lemma 18 follows from [10, Lemma 5.5] and the obvious fact \(l_{k_X^i}(x, f)L_{k_X^i}(x', f^{-1}) = 1\) for all \(x \in X_1\) since for each \(i \in \{1, 2\}\), the space \((X_i, k_{X_i})\) is \(\mu\)-quasi-convex for any \(\mu > 1\).

Lemma 19 ([2, Lemma 1.1]). Suppose that for each \(i \in \{1, 2\}\), \((X_i, d_i)\) is a locally \((\lambda, c)\)-quasi-convex, rectifiably connected and non-complete space, and \(f : (X_1, d_1) \to (X_2, d_2)\) is a homeomorphism. Then \(f : (X_1, k_{X_1}) \to (X_2, k_{X_2})\) is L-quasi-isometric if and only if there is a constant \(\lambda_0 \in (0, \frac{1}{3cL}]\) such that for all \(x, y \in X_1\) with \(d_i(x, y) \leq \lambda_0 d_i(x)\),
\[
\frac{1}{C} \frac{d_1(x, y)}{d_1(x)} \leq \frac{d_2(x', y')}{d_2(x')} \leq C \frac{d_1(x, y)}{d_1(x)}.
\]
The constants L and C depend on each other, and the parameters \(\lambda\) and \(c\). Here and hereafter, \(d_i(z) = d_i(z, \partial X_i)\) denotes the distance from \(z\) to the boundary \(\partial X_i\) of \(X_i\), \(i \in \{1, 2\}\).

Proof. Necessity: Assume that \(f : (X_1, k_{X_1}) \to (X_2, k_{X_2})\) is L-quasi-isometric, and let \(x, y \in X\) be such that
\[
d_1(x, y) \leq \lambda_0 d_1(x),
\]
where \(\lambda_0 \in (0, \frac{1}{3cL}]\). By Lemma 17, we have
\[
k_{X_1}(x, y) \leq 3c \frac{d_1(x, y)}{d_1(x)} \leq \frac{\lambda}{L},
\]
and thus, by [4, Theorem 2.5(1)], we obtain
\[
\log \left(1 + \frac{d_2(x', y')}{d_2(x')} \right) \leq k_{X_2}(x', y') \leq L k_{X_1}(x, y)
\]
\[
\leq \min \left\{ 3cL \frac{d_1(x, y)}{d_1(x)}, \lambda \right\}.
\]
This leads to
\[
d_2(x', y') \leq (e^\lambda - 1)d_2(x'),
\]
which implies
\[
\frac{d_2(x', y')}{d_2(x')} \leq e^\lambda \log \left(1 + \frac{d_2(x', y')}{d_2(x')} \right).
\]
Then (16) gives
\[ \frac{d_2(x', y')}{d_2(x')} \leq 3cLe^\lambda \frac{d_1(x, y)}{d_1(x)}. \] (18)

On the other hand, we deduce from (16) that \( k_{X_2}(x', y') \leq \lambda \). Then it follows from [4, Theorem 2.5(1)] and Lemma 17 that
\[
\log \left( 1 + \frac{d_1(x, y)}{d_1(x)} \right) \leq k_{X_1}(x, y) \\
\leq Lk_{X_2}(x', y') \\
\leq \min \left\{ 3cLe^\lambda \frac{d_2(x', y')}{d_2(x')}, L\lambda \right\},
\]
which implies
\[ d_1(x, y) \leq \left( e^{L\lambda} - 1 \right) d_1(x), \]
and so, we have
\[ \frac{d_1(x, y)}{d_1(x)} \leq e^{L\lambda} \log \left( 1 + \frac{d_1(x, y)}{d_1(x)} \right) \leq 3cLe^{L\lambda} \frac{d_2(x', y')}{d_2(x')}.
\]
This, together with (17), yields (2) with \( C = 3cLe^{L\lambda} \).

**Sufficiency.** Assume that there is a constant \( \lambda_0 \in (0, \frac{\lambda}{3cL}] \) such that for all \( x, y \in X_1 \) with \( d_1(x, y) \leq \lambda_0 d_1(x) \),
\[ \frac{1}{C} \frac{d_1(x, y)}{d_1(x)} \leq \frac{d_2(x', y')}{d_2(x')} \leq \frac{C}{d_1(x)} d_1(x, y).
\]

This implies that
\[ \frac{1}{C} \frac{d_2(x')}{d_1(x)} \leq L_{d_1}(x, f) \leq C \frac{d_2(x')}{d_1(x)} \quad \text{and} \quad \frac{1}{C} \frac{d_2(x')}{d_1(x)} \leq l_{d_1}(x, f) \leq C \frac{d_2(x')}{d_1(x)};
\]
which, together with Lemma 18(1), gives
\[ \frac{1}{6cC} \leq l_{k_{X_1}}(x, f) \leq L_{k_{X_1}}(x, f) \leq 6cC.
\]
By taking \( M = 6cC \), we see from Lemma 18(2) that the sufficiency is true. \( \square \)

**References**

[1] A. Beurling, L. V. Ahlfors, "The boundary correspondence under quasiconformal mappings", *Acta Math.*, **96** (1956), p. 125-142.
[2] M. Huang, Y. Li, X. Wang, Q. Zhou, "Rough quasi-mappings and Gromov hyperbolic spaces", Submitted, 2021.
[3] M. Huang, A. Rasila, X. Wang, Q. Zhou, "Semisolidity and locally weak quasi-symmetry of homeomorphisms in metric spaces", *Stud. Math.*, **242** (2018), no. 3, p. 267-301.
[4] X. Huang, H. Liu, J. Liu, "Local properties of quasi-hyperbolic mappings in metric spaces", *Ann. Acad. Sci. Fenn., Math.*, **41** (2016), no. 1, p. 23-40.
[5] W. Rudin, *Functional analysis*, 2nd ed., International Series in Pure and Applied Mathematics, McGraw-Hill, 1991.
[6] K. T. Sturm, "On the geometry of metric measure spaces. I.", *Acta Math.*, **196** (2006), no. 1, p. 65-131.
[7] P. Tukia, J. Väisälä, "Quasisymmetric embeddings of metric spaces", *Ann. Acad. Sci. Fenn., Math.*, **5** (1980), p. 97-114.
[8] ———, "Lipschitz and quasiconformal approximation and extension", *Ann. Acad. Sci. Fenn., Math.*, **6** (1981), p. 303-342.
[9] J. Väisälä, "Free quasiconformality in Banach spaces. I", *Ann. Acad. Sci. Fenn., Math.*, **15** (1990), no. 2, p. 355-379.
[10] ———, "The free quasiverse, freely quasiconformal and related maps in Banach spaces", in *Quasiconformal geometry and dynamics* (Lublin, 1996), Banach Center Publications, vol. 48, Polish Academy of Sciences, Institute of Mathematics, 1999, p. 55-118.